

*You are very welcome!*



# BEERCARD



Mühlgraben / Bgld.  
TRADITIONAL IRISH PUB

[p.prem@aon.at](mailto:p.prem@aon.at)

[viktoriaprem@hotmail.com](mailto:viktoriaprem@hotmail.com)

**Updates, News & more ...**

**Folge uns auf**



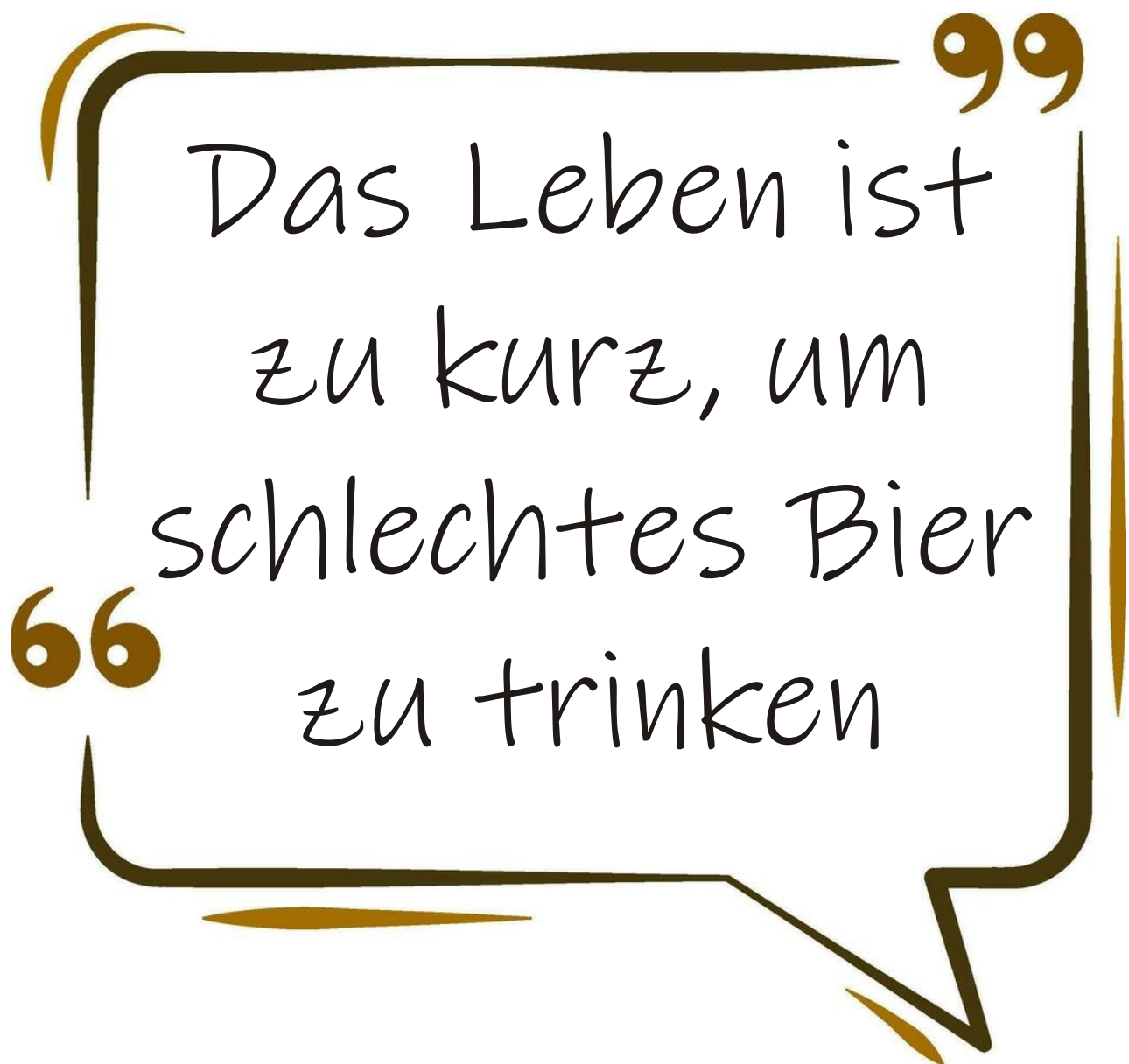
Preise in Euro inkl. der gesetzlichen Mehrwertsteuer

Viva!  
KANPAI!  
Vashi!  
MOGBA!  
PROST!  
Kippis!  
CHOKDIE!  
Salute!  
Nai zdрав'!  
TIM-TIM!  
Kasug'ta!  
Op uw gezondheid!  
Uz veselbu!  
Sláinte!

Cheers!  
Cin Cin!  
MUBARIKI!  
Salud!  
JÁMAS!  
NOROC!  
LECHAJMI!  
She'reve!  
Gezuar!  
I sue'kata!  
SKÅL!  
Gom bui!  
Kesak!  
MAHALU!

# USER MANUAL

- arrive
- take a look around
- arrive.. for real this time
- take a look at our card
- a little chat with pub owners
- finally.. order your beer
- enjoy



## **BIERisches Sprichwort**



## ROVERs TASTE ROAD

Für all die Unentschlossenen hier...  
und unsere Entdecker :)

**14,-€**

Unser Flying Board, liebevoll handgefertigt von Stammgästen verschafft euch den Überblick.  
Ein kleines Starter-Kit mit fünf unterschiedlichen Biersorten (0,1 l).

Perfekt, um euch mit unseren Bieren vertraut zu machen.

PROST! SLÁINTE! KIPPIS! VIVA! NOROC!  
SALUD! CHOKDEE! VASHI! CHEERS! KESAK!  
JÁMAS! MAHALU! SALUTE! GEZUAR! SKÅL! SHEREVE! MOGBAI!  
KANPAISÁNTE! KASUGTA! MUBARIK! GOMBUI! IKEOLA! SALAMATI! NAZDRAVI! LECHÁJIM!



**FASS-tastisch**

# GUINNESS, stout



Gebraut in der größten Stout-Brauerei der Welt, St. James Gate Brewery (Dublin), ist es Irlands

Klassiker. Das tiefschwarze Bier mit der samtig-cremigen Haube, besitzt einen malzigen Körper begleitet von feinen Röstaromen. **SLÁINTE!**



**4.2 %vol.**  
**8° Plato**  
€ 4.80 (0,3 l)  
€ 5.80 (0.5 l)

# KILKENNY, irish red ale



Kilkenny, auch bekannt als Smithwicks, war früher die Mälzerei von St. James Gate, bis Arthur Guinness die Mehrheitsanteile erwarb.

Das rubinrote Ale kombiniert leichte Röst- und Karamellaromen und wird von einer angenehmen malzigen Note begleitet. **SLÁINTE!**

**4.2 %vol.**  
**9,9° Plato**  
€ 4.80 (0,3 l)  
€ 5.80 (0.5 l)

# BUDWEISER, helles lager



Erfrischend. Leicht zu trinken. Gschmackig. Das Original aus Budweis!



**5.0 %vol.**  
**11.9° Plato**  
€ 3.90 (0,3 l)  
€ 4.90 (0.5 l)

Eines der beliebtesten und meist getrunkenen Lager der Welt. Mit einem starken Charakter und einer herrlichen Balance zwischen Malz und Hopfen. **NA ZDRAVI!**

# LEFFE BLONDE, blonde ale

**6.6 %vol.**  
**16,5° Plato**  
€ 4.90 (0,3 l)  
€ 5.90 (0.5 l)

Dieses dunkelgoldene, süß-malzige Bier ist Teil der Anheuser-Busch InBev-Familie.

Honig- und Fruchtnoten treffen auf ein würzig-bitteres Hopfenaroma. **PROOST!**



**6.5 %vol.**  
**14° Plato**  
 € 4.90 (0,3 l)  
 € 5.90 (0.5 l)

## KRAMAH, india pale ale

Wer schon immer mal vom Hopfen direkt ins Gesicht geschlagen werden wollte, ist hier genau richtig. Intensive Bitterkeit, starker Hopfen und dieser unschuldige Hauch von Frucht. **IN YOUR FACE! NA ZDRAVJE! PROST!**



## Brauhaus BEVOG



Als der gebürtige Slowene, Vasja Golar, aufgrund von Bürokratie, keine Zulassung für eine Brauerei in Slowenien erhielt, beschloss er einfach ein paar Meter über die Grenze zu wandern und Voilà, schon gab es in Laafeld bei Bad Radkersburg eine brandneue Craft Beer Brauerei.

Sehr zu unserem Glück :)

Seit 2013 begeistert das Team rund um Bevog mit einzigartigen Bier-Kreationen. Geschärftes Know-How und Leidenschaft machten sie zu einer der Top-Craft Beer Brauereien unseres Landes - verdient!



## TAK, pale ale

**5.5 %vol.**  
**12° Plato**  
 € 4.90 (0,3 l)  
 € 5.90 (0.5 l)

Ein erfrischendes und leichtes Bier vom Brauhaus Bevog in Bad Radkersburg (STMK.)

Dieses Pale Ale besticht mit einem ausgewogenen Hopfen- und Fruchtprofil, außerdem ist es ein absoluter Durstlöscher. **NA ZDRAVJE! PROST!**





## Unser Tasting-Glas

Schon mal probiert, das Bier vor dir zu beschreiben?

Das sorgt nicht nur für eine spannende neue Perspektive zum Hopfgebräu, es liefert auch interessanten Gesprächsstoff für den Abend. Eigene Worte fürs Bier zu finden, ist immer noch am schönsten und am besten. Hier haben wir ein paar kleine Anregungen für euch. ProBIERT es doch beim nächsten Mal aus ;)

Wer weiß,  
vielleicht  
bereicherst  
du das Glas  
auch noch  
um ein paar  
Wörter.



## LONDON PRIDE, ale



**5.7 %vol.**

**11° Plato**

€ 5.90 (0,5 l)

Ein malzig-herbes Ale der Griffin Brewery (Chiswick).

Die ausgewogene Bittere und die leichten Karamellnoten ergeben leicht trinkbares Ale. **CHEERS!**

## ORGANIC CHOCOLATE, stout



Yorkshires älteste Brauerei, Samuel Smith, braut seit 1758 außergewöhnliche und vor allem authentische Biere. Einen unvergleichlichen

**5.0 %vol.**

**15° Plato**

€ 5.90 (0,5 l)

Geschmack, bringt auch dieses tiefschwarze Schokoladenbier mit sich. Kräftig, herb und mit herrlichem Kakaoaroma. **CHEERS!**

## PUNK IPA, india pale ale

**5.4 %vol.**

**11° Plato**

€ 5.90 (0,33 l)

Das vermutlich berühmteste IPA aus Schottland.



Brewdogs PUNK IPA kommt aus der gleichnamigen Brauerei in Aberdeenshire und war das Debütbier der jungen Craft Beer Brauerei. Mango und Maracuja verschmelzen mit der IPA-typischen Hopfenbittere. **CHEERS!**



**o'hara's**<sup>®</sup>

IRISH CRAFT BEER



Mühlgraben / Bgld.  
TRADITIONAL IRISH PUB

Inselhopper



## HONEY PORTER, porter

**4.5 %vol.**  
**11° Plato**  
€ 6.90 (0,5 l)

Kräftige Honignoten strömen gleich zu Beginn in die Nase, begleitet von einer eleganten Süße. Bittersüß entfaltet sich der Geschmack am Gaumen und bleibt dem Honig bis zum Schluss treu. **CHEERS!**

## RUBY RED, red ale

**4.3 %vol.**  
**10° Plato**  
€ 6.90 (0,5 l)

Hier haben wir ein kräftiges Red Ale mit schön würzigem Abgang. Aromen von Karamell und Beeren mischen bei dem rötlich-bernsteinfarbenen Ruby Red ebenfalls mit **CHEERS!**

## CREAM STOUT, stout

**6.5 %vol.**  
**16° Plato**  
€ 6.90 (0,5 l)

Tiefschwarz mit cremiger Schaumkrone, so wie es sein soll. Schokolade und Kaffee dominieren in der Nase, süßliches Röstmalz und eine leichte Bitter mischen sich im Geschmack dazu. **CHEERS!**

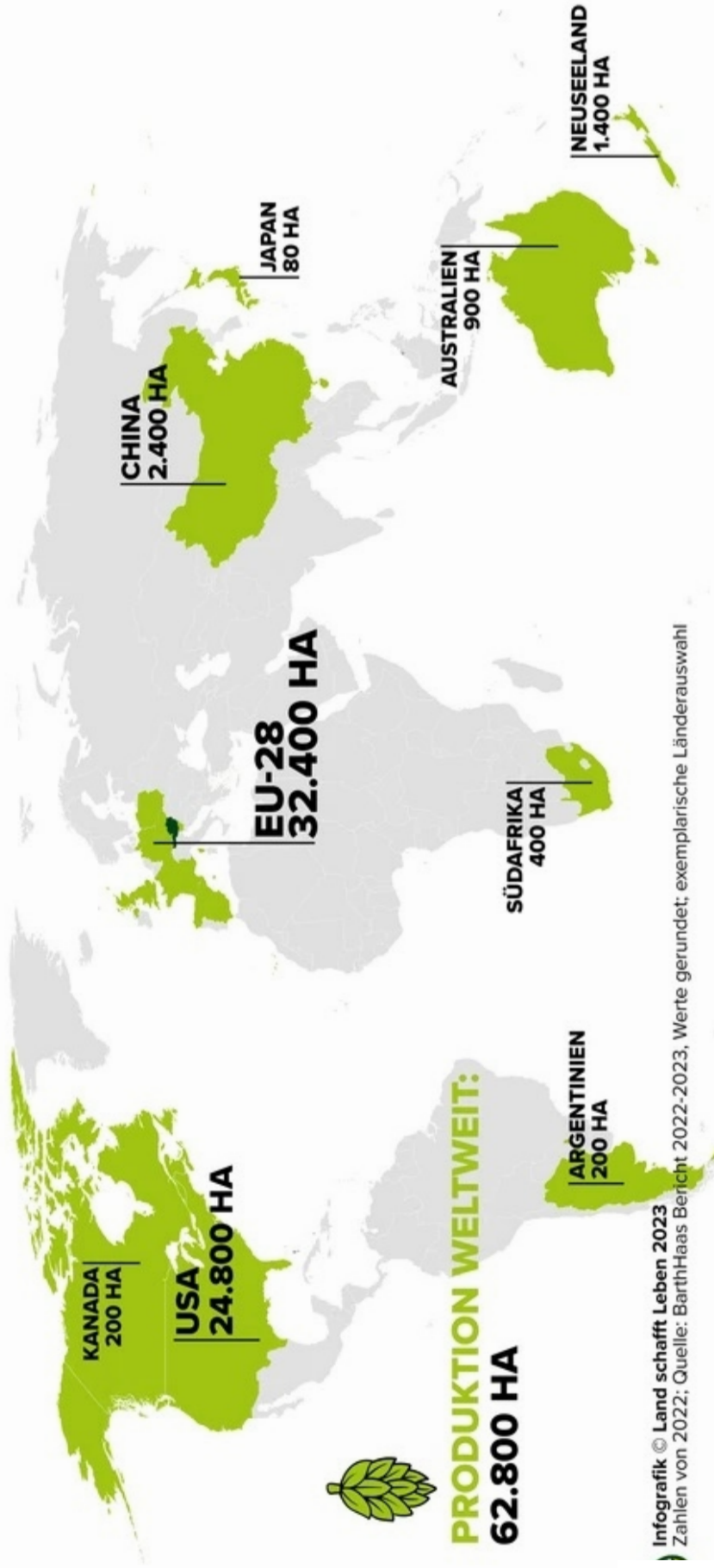
## IPA, india pale ale

**5.5 %vol.**  
**13° Plato**  
€ 6.90 (0,5 l)

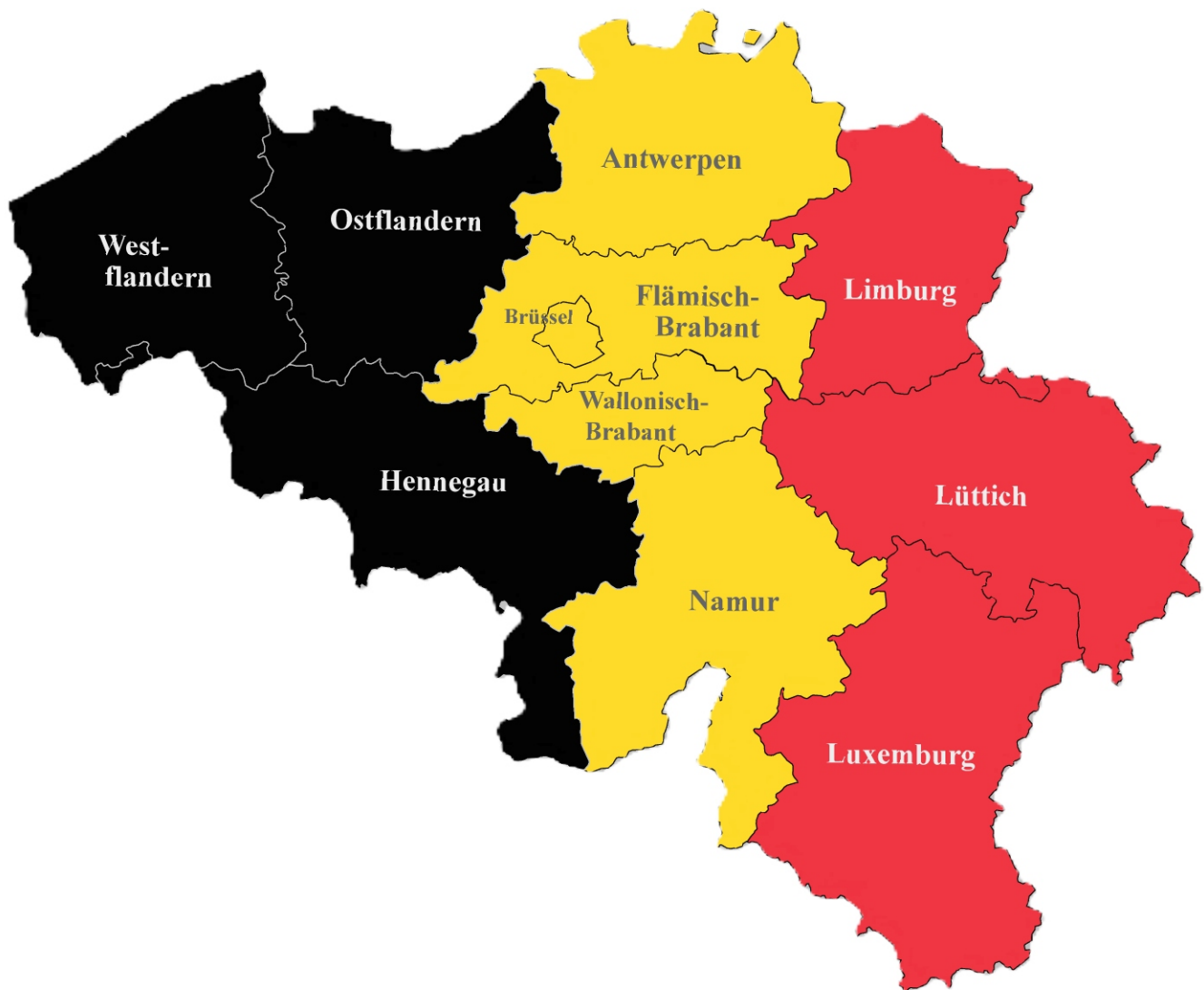
Das dunkelgoldene IPA der englischen Brauerei ist vollmundig und hat einen pikanten Charakter. Florale Noten und Zitrus sind auch hier im Fokus, was überrascht ist ein angenehmer Hauch von Toffee. **CHEERS!**



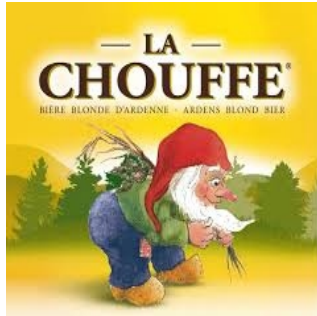
# EU-28 HAT GRÖSSTE HOPFENANBAUFLÄCHE WELTWEIT



# Bierkultur aus



## LA CHOUFFE, strong ale



Klein aber OH-HO!

Gebraut in der Brasserie d'Achouffe in Houffalize, hat dieses Bier einen würzig-süßen Charakter. Noten von Orange und Zimt werden durch Honig verfeinert. **PROOST!**

**8.0 %vol.**  
**16° Plato**  
**€ 5.90 (0,33 l)**



## DUVEL, strong ale



Duvel Moortgat (Breendonk), familiengeführt seit 1871, hat sich mit diesem Bier weltweit einen Namen gemacht. Ausgewogen, mit grasigen Zitrusnoten und einem bitteren Abgang, braucht es 90 Tage, bis es in der Flasche abgefüllt wird. **PROOST!**

**8.5 %vol.**  
**17.6° Plato**  
**€ 5.90 (0,33 l)**

## GULDEN DRAAK, strong ale

**10.5 %vol.**  
**23° Plato**  
**€ 5.90 (0,33 l)**



Wie der Herbstwald nach einem frischen Regenguss.

Diesen Duft verströmt das bernsteinrote Bier der Brauerei Van Steenberge (Evergem). Wärmend durchströmt es den Körper und bringt Noten von Karamell und dunklen Früchten mit.



Gulden Draak ist malzig-süß und endet mit einem anhaltenden und kräftigen bitteren Charakter. **PROOST!**



Eine der wenigen Brauereien, die heute noch Lambic braut ist Lindemans in Vlezenbeek (Flandern).

Alles nahm 1822 seinen Ursprung, als die Familie Lindemans begann, auf ihrem Bauernhof in den Wintermonaten Lambic zu brauen, Gerste und Weizen wurden immerhin selbst auf der Farm angebaut. Seit 1930 ist das Bauerngehöft ausschließlich eine Brauerei und ist in der 7. Generation familiengeführt.



## FRAMBOISE, lambic

**2.5 %vol.**  
**14° Plato**  
**€ 6.50 (0,355 l)**

Das mindestens 1 Jahr gereifte Bier mit der sensationellen Farbe, wurde mit 30% Himbeersaft und frischen Himbeeren versetzt. Es ist ausgewogen fruchtig und im richtigen Verhältnis süß und sauer. **PROOST!**

## KRIEK, lambic

**4.0 %vol.**  
**14° Plato**  
**€ 6.50 (0,355 l)**

Von kräftig roter Farbe, spritzig und fruchtig. Dieses Lambic hat ein intensives Sauerkirschenaroma. Wo zuerst die Süße überwiegt, bleibt am Schluss eine angenehme Säure von den Kirschen. **PROOST!**





## CHIMAY, bleu

Hier haben wir eines der berühmtesten belgischen Biere.

**9.0 %vol.**  
**18° Plato**  
**€ 6.50 (0,355 l)**

Es wird in der Abtei Notre-Dame de Scourmont in der Provinz Hennegau gebraut. Gegründet wurde die Brauerei 1850 auf Bitte des Prinzen von Chimay. Karamellnoten und dunkle Früchte dominieren beim Chimay bleu. Zugleich ist es süß, aber auch bitter am Gaumen und wärmt mit einer leicht alkoholischen Note im Abgang. **PROOST!**

## CHIMAY, bruin

**7.0 %vol.**  
**15° Plato**  
**€ 6.50 (0,355 l)**

Das älteste der heutigen Chimay-Biere ist das Chimay rouge, auch bruin, red oder red cap genannt. Fruchtbige Süße strömt als erstes von dem dunkelbraunen Schluck mit dem rubinroten Glänzen hervor. Dieser Charakter zieht sich auch durch das gesamte Biererlebnis, wird im Abgang jedoch durch malzige Noten ergänzt. Ein außergewöhnliches und komplexes Starkbier. **PROOST!**

## TRAPPISTENBIER

Diese speziellen Biere werden durch oder unter der Aufsicht von Trappisten-Mönchen gebraut. Der Ursprung des Namens geht auf die Abtei La Trappe in Frankreich zurück, wo die Brautradition ihren Anfang nahm. Heute verbindet man vor allem Belgien mit Trappistenbieren. Trappistenbier ist keine eigene Biersorte im herkömmlichen Sinn, sondern mehr ein geschütztes Qualitätssiegel. Sämtliche Gewinne müssen sozialen Zwecken oder dem Erhalt des Klosters dienen.





neighBEERs

# WIENER BUBI, wiener lager

**4.7 %vol.**  
**12° Plato**  
€ 5.90 (0,33 l)



Der bernsteinfarbene Bubi kommt aus der Wiener Mikrobrauerei Muttermilch. Er hat einen süßlichen Malzkörper und wird von Karamellnoten begleitet.



Durch die moderate Kohlensäure lässt sich der Wiener Bubi sehr leicht trinken. **PROST!**



## BUZZ, hazy ipa

Ein trüb-hellgelber Muntermacher aus dem Hause Bevog (STMK).

**6.5 %vol.**  
**14° Plato**  
€ 4.90 (0,33 l)

Buzz sorgt für ein tropisch-fruchtiges Erlebnis. Es ist super sanft im Mund und hat besonders feine Hopfennoten.

**NA ZDRAVJE! PROST!**



## DEETZ, golden ale

Hellgold strahlend und mit einem schlanken Körper, ist dieses Golden Ale der perfekte Einstieg in den Abend. Mit einem leicht fruchtigen Touch und einem milden Hopfenprofil. **NA ZDRAVJE! PROST!**

**4.8 %vol.**  
**11° Plato**  
€ 4.90 (0,33 l)



## BAJA, oatmeal stout

Dank des Haferflockenanteils hat dieses Stout eine wunderbar cremige Textur. Schokolade zieht sich wie ein roter Faden durch das Trinkerlebnis. **NA ZDRAVJE! PROST!**

**5.8 %vol.**  
**15° Plato**  
€ 4.90 (0,33 l)

## WOO, alkoholfrei

€ 3.90 (0,3 l)

Ein geschmackvolles, alkoholfreies Schlückchen. WOO kommt mit fruchtigen Zitrusaromen und einer moderaten Bittere daher. Abgerundet wird das seit 2023 produzierte Bier durch feine Kräuternoten.

**NA ZDRAVJE! PROST!**



Mühlgraben / Bgld.  
TRADITIONAL IRISH PUB

neighBEERs



## SCHNEIDER WEISSE, weizen

Tradition aus Bayern.

Seit über 100 Jahren hat sich die familiengeführte Brauerei Schneider inzwischen dem Weizenbier verschrieben.

**5.0 %vol.**  
**12° Plato**  
€ 5.90 (0,5 l)



Das Ergebnis ist ein harmonisch ausgewogenes fruchtig würziges helles Weizen, das besonders erfrischt. **PROST!**

## KÖNIG LUDWIG, weizen dunkel



BIER VON KÖNIGLICHER HOHEIT

Geschichte, die im Bier steckt.

Die Schloßbrauerei Kaltenberg setzt die Brautradition des Hauses Wittelsbach fort, eines der bedeutendsten Adelsgeschlechter Bayerns und mit König Ludwig dunkel schrieb die Brauerei Erfolgsgeschichte.

**5.1 %vol.**  
**13° Plato**  
€ 5.90 (0,5 l)



Karamellartige Geschmacksnoten treffen auf Gewürznelke und Banane. Das dunkle Weizenbier ist schön süffig und angenehm zu trinken. **PROST!**



Echt friesisch, echt Original!

Ein deutsches Pils, das sich selbst treu bleibt. Ein Zusammenspiel aus herben Hopfennoten und erfrischender Leichtigkeit. Ein angenehmer Trinkgenuss. **PROST!**

## JEVER, pils

**4.9 %vol.**  
**11° Plato**  
€ 4.90 (0,33 l)



## zum böhmischen Pils...



Schon mal ein PILSNER URQUELL getrunken? Das ist nämlich ein böhmisches Pils und hat eine leicht buttrige Note. Das kommt vom Diacetyl und ist bei dieser Art von Pils unbedingt erwünscht, zählt aber bei einem Deutschen Pils als Bierfehler!



# BREW AGE - Welcome to the Jungle



- > Mission: Craft Beer Vielfalt so vielen Menschen wie möglich näher bringen
- > estd. 2012, Wien
- > Gipsy Brewer = Brauer ohne Brauerei (Wanderbrauer genannt)
- > gebraut wird im Brauhaus Gusswerk (Salzburg)
- > knüpfen entweder an Brautraditionen an oder kreieren völlig Neues
- > markant ist nicht nur der Geschmack, sondern auch die Biernamen



## RAMPENSAU, alkoholfreies ipa

Brew Age tüftelte mehr als ein Jahr am Rezept für dieses alkoholfreie India Pale Ale, um es unter 0,5 %vol zu halten. Durch ein Gärverfahren mithilfe spezieller Hefen ist ihnen das gelungen.

€ 3.90 (0,33 l)

Die Rampensau hat einen moderaten Kohlensäuregehalt, protzt mit einem grasig-blumigen Charakter und überrascht mit einem feinen Hopfenspiel. Hoher Genuss im alkoholfreien Stil. **Prost!**



## AFFENKÖNIG, imperial ipa

**8.2 %vol.**  
**18° Plato**  
€ 6.90 (0,33 l)

Ein intensives Erlebnis erwartet euch bei diesem Starkbier. Malz und Hopfen matchen sich um eure Aufmerksamkeit. Zuerst ein schönes malziges Aroma in der Nase, dann die kräftige Bittere des Hopfens - ein königliches Zusammenspiel. Begleitet wird dieses Imperial IPA von Grapefruit und verschiedenen Zitrusaromen. **PROST!**





## DUNKLE MATERIE, black ipa

**6.9 %vol.**  
**16° Plato**  
**€ 5.90 (0,33 l)**

Man mag vielleicht verwirrt sein, nimmt man den ersten Schluck dieses IPAs. Ist das nicht doch ein Stout?

Die österreichische Brauerei Brew Age hat mit ihrer Dunklen Materie ein Parade-Black IPA gebraut. Durchdringende Röstaromen zu Beginn, hopfige Bitterkeit und intensive Frucht am Ende. **Prost!**

### BLACK IPA: Wagnis oder Verwegenheit?



Eine relativ neue Variante des vielseitigen IPAs ist das

**Black IPA** oder auch **Cascadian Dark Ale** genannt.

Historisch betrachtet gab es in England bereits dunkle, hopfige Biere, aber seinen Ursprung nahm das Black IPA 1994 bei Vermont Pub and Brewery in den USA.

#### BLACK IPA

- > Mischung aus Stout und IPA
- > geröstete Malze verleihen intensiven Geschmack nach Kaffee oder Schokolade
- > dazu mischen sich noch die Bittere und die Fruchtigkeit des Hopfens
- > gehopft wird meistens mit Cascade, er sorgt für eine schöne und ausgeglichene Balance





**5.0 %vol.**  
**12° Plato**  
€ 5.90 (0,33 l)

## DAS SCHWARZE SCHAF, stout

Die Salzburger Brauerei setzt auf 100% Bio. Mit dem Schwarzen Schaf hat Gusswerk ein trockenes Stout gebraut mit malziger Röstaromatik. **PROST!**

**6.4 %vol.**  
**14° Plato**  
€ 5.90 (0,33 l)

## NICOBAR, india pale ale

Ein IPA mit starkem Malzcharakter. Gusswerks BioBier entfaltet spannende kräutrige Noten, einen Hauch von Rauch und Zitrus. **PROST!**

€ 5.90 (0,5 l)

## JAKOBSGOLD, zwickl alkoholfrei

Erfrischend alkoholfrei.

Das Salzburger-Zwickl ist fein herb, vollmundig und reichhaltig. Ein leichter Trinkgenuss. **PROST!**





## BUDWEISER DARK, dunkles lager

Ein optischer und charaktervoller Hingucker.

Budweiser Budvar hat mit diesem dunklen Lager einmal mehr die Braukunst Tschechiens bewiesen.

Das Bier hat einen vollmundigen Körper und bietet ein harmonisches Zusammenspiel aus süßen

Malznoten, röstigen Aromen und einen Hauch von Karamell. **NA ZDRAVI!**



**4.7 %vol.**

**11.9° Plato**

€ 4.90 (0,5 l)



## LA TRAPPE BLONDE, trappist

Aus dem Trappistenkloster Berkel-Enschot (Tilburg) bringt dieses goldene Bier ein herrliches Zusammenspiel diverser Aromen mit. Von reifen Früchten, wie Banane und Zitrus, über feine Malzigkeit bis hin zu Karamell und Honig. Von Anfang bis Ende macht das schlanke und angenehm spritzige Trappistenbier einfach nur Spaß. **PROOST!**

AUTHENTIC  
TRAPPIST  
PRODUCT

TRAPPISTENBIER

Abdij O.E.S.V. Koningshoeven

**6.5 %vol.**

**14° Plato**

€ 5.90 (0,33 l)

## LA TRAPPE TRIPEL, trappist

Trüb-golden und mit etwas mehr Kraft, als La Trappe blonde, ist dieser feine Tropfen aus dem Trappisten-Repertoire. Sehr fruchtig, mit leicht süßlichen Noten und einem angenehm wärmenden Abgang. **PROOST!**

**8.0 %vol.**

**17° Plato**

€ 5.90 (0,33 l)



Mühlgraben / Bgld.  
TRADITIONAL IRISH PUB

# SIERRA NEVADA - die brauerei

- > estd. 1980 Chico, Kalifornien
- > es begann mit Ken Grossman als Hausbrauerei
- > 2018 zehntgrößte Brauerei der USA
- > intensiv mit Cascade Hopfen beschäftigt
- > Nachhaltigkeit extrem wichtig (größte Solaranlage in der Craft Beer Szene)



## pale ale



**5.6 %vol.**  
**13° Plato**  
**€ 5.90 (0,355 l)**

Das Debüt-Bier der Brauerei und seither auch nicht mehr wegzudenken. Mit hoher Drinkability, schafft dieses Bier ein gelungenes Verhältnis zwischen Zitrusfrische, Hopfenbittere und Piniennoten. Inzwischen ist Sierra Nevadas Pale Ale nicht nur gern in Bars und Co zu sehen, sondern auch ein richtiger Serienstar. **CHEERS!**

**7.2 %vol.**  
**16° Plato**  
**€ 6.90 (0,355 l)**

## TORPEDO EXTRA, india pale ale

Herb bitter und gleichzeitig spannend fruchtig. Bei diesem speziellen IPA wurde eine besondere Art des Dry Hopping angewendet. Das Bier wird durch einen Torpedo-ähnlichen Metallzylinder, der mit Hopfen gefüllt ist, gepumpt. Hopfen und Bier kommen so direkt in Verbindung. Durch die aromatischen Öle, die dadurch aufgenommen werden, entsteht das herrlich intensive Hopfenaroma. **CHEERS!**



# Bis zum nächsten Bier



Viva!  
KANPAI!  
Vashi!  
MOGBA!  
PROST!  
Kippis!  
CHOKDIE!  
Salute!  
Na zdрав'ie!  
TIM-TIM!  
Kasug'ta!  
Uz veselibu!  
Op urw g'ezonheid!  
Sláinte!  
SÁNTÉ!  
I ke ola!  
SÁNTÉ!

Cheers!  
Cin cin!  
MUBARIKI!  
Salud!  
JÁMAS!  
NOROC!  
LECHAJIM!  
She'reve!  
I sue'kata!  
SKÁL!  
Salamm atii!  
Gom bui!  
Kesak!  
MAHALU!